STORUMAN FOREVER

In Storuman Lappland steht die Nachhaltigkeit für die Unternehmen, Vereine und die Gemeinde auf unterschiedlicher Art und Weise an vorderster Stelle. Die treibende Kraft und Inspiratoren dieser Arbeit sind Storumans Weltmeisterin im Armdrücken, Heidi Andersson sowie Biathlonweltmeister Björn Ferry. Ihr Ziel ist es bis 2025 vollständig fossilfrei leben zu können. Vor einigen Jahren wurde in der Nähe von Storuman Lappland die Fernsehdokumentation "Storuman Forever" gedreht. Die folgende Liste zeigt einige der Drehorte, die Sie besuchen sollten sowie einige Nachhaltigkeitstipps.

Messen Sie Ihren Einfluss auf das Klima **klimatkontot.se**

HEIDI'S TIPPS
über nachhaltigen Urlaub in Storuman

"In Storuman Lappland spielt die Natur eine grosse Rolle, viele Aktivitäten sind nah gelegen und leicht zugänglich. Wie wäre es mal mit dem Bus oder dem Zug zu reisen? Viele unserer Lieblingsplätze sind ebenfalls mit dem Fahrrad zu erreichen, welche man zum Beispiel im Hotel Toppen mieten kann. Für etwas längere Fahrten eignet sich ein Elektroauto hervorragend, welches in Bjuhrs Garage gemietet werden kann. Kaufen Sie gerne lokale Produkte in einem unserer Geschäfte, und wenn Sie eines unserer Restaurants oder Cafés besuchen, können Sie gerne darum bitten die Resten einpacken zu lassen. Und denken Sie daran, Abfall wieder mit nach Hause zu nehmen oder richtig zu entsorgen!

Willkommen In Storuman und raus in die Natur!"

7 HERMELINKULLARNA Das Gebiet im Anschluss an den See und das Wasserkraftwerk in Storuman lädt an schönen Winter- oder Sommertagen zu einem Ausflug ein. Der Hermelinhügel ist eine grosse Grünfläche die zur Erholung, Spiel und Spass einlädt. Brennball, Kubb oder Drachen steigen lassen. Im Winter wird das Gebiet auch zum Skifahren oder rodeln genutzt. Es gibt Tische, an denen Sie Ihr Picknick in malerischer Aussicht auf den Storuman See geniessen können. Das Gebiet ist bequem zu Fuss oder mit dem Fahrrad zu erreichen.

8 STORUMANS DORFPLATZ – Fredens Torg wirkt einladend und gibt viele Einblicke in die Gesellschaft. Nehmen Sie sich die Zeit um nebst der Wasserfontäne und der Statue von Erik Norberg, das Rathaus, das Hotel Toppen oder den "grossen wilden Mann", das Aktivitätshaus, die Bibliothek und die Lebensmittelgeschäfte im Zentrum von Storuman zu sehen. Es gibt an diversen Stellen Sitzbänke und Rasenflächen, um eine kleine Pause zu machen. Geniessen Sie in schöner und ruhiger Umgebung einen kleinen Imbiss, welchen Sie in einem der diversen Cafés in Storuman einkaufen können.

10 ENSAMHETEN, Ist ein kleines Dorf mit fünf Haushalten, wo die Armdrückerin Heidi geboren und aufgewachsen ist. Hier befinden sich mehrere Unternehmen mit starkem Fokus auf Nachhaltigkeit, Forstwirtschaft und Handwerk als Grundpfeiler. Wenn Heidi ihre Eltern oder Verwandten, die noch immer im Dorf wohnen besucht, nimmt sie das Fahrrad oder das Elektroauto. Ihr Tipp: Tun Sie dasselbe!

11 SCHIESSTAND STORUMAN Hier wurden schon viele Übungsschüsse abgefeuert, Jägerexamen absolviert und zwischen den Schiess- Serien werden alte Jägergeschichten erzählt. Stehende und laufende Elchschiessbahnen sowie eine Tontaubenbahn für das Schrotflintenschiessen stehen hier zum Üben zur Verfügung. Der Schiesstand steht für Tradition und Geschichte. Hier verbringt ein grosser Teil der Einheimischen vor allem vor der Jagdsaison im Herbst ihre Freizeit. Der Schiesstand liegt am "Blå vägen" und ist zu Fuss oder mit dem Fahrrad zu erreichen..

storumanlapland.se

12 BLAIKFJÄLLET, Befindet sich 25 Kilometer westlich von Storuman und liegt 734 Meter über dem Meeresspiegel. Hier befindet sich ein Naturschutzgebiet, wo der höchste Teil des Reservats die Bergkette «lågfjället Lillblaiken», eine atemberaubende, kilometerweite Aussicht in alle Himmelsrichtungen bietet. In den Berghängen wächst der Wald dicht und dort, wo das Gelände abflacht, gibt es Moore mit Molte- und anderen Beeren. Hier steht ebenfalls einer der grössten Windparks Europas. Sie können Blaikfjället mit dem Auto oder dem Fahrrad erreichen.

13 LUSPHOLMARNA Ist ein sehenswertes Gebiet am Storuman See. Wenn Sie am Ende der letzten Insel stehen, fühlen Sie sich wie ein Kind aus den Erzählungen «Wir Kinder von Bullerby» von Astrid Lindgrens. Dieses Gebiet wird oft als kleiner Archipel von Storuman bezeichnet, da eine Reihe kleinerer Inseln durch Brücken und Strassen verbunden sind. Auf dem Weg zu den Inseln kommen Sie an einer Hängebrücke, einem Landgut und an vielen kleinen roten Häuschen vorbei. Leicht erreichbar zu Fuss, mit dem Fahrrad oder dem Elektroauto.

14 KYRKBERGET, Ein Naturschutzgebiet mit dem steil abfallenden Kyrkberget als Wahrzeichen, welchen man gut vom Gemeindehaus aus in Storuman erkennen kann. Ein Weg führt Sie direkt zum Aussichtspunkt, wo Sie neben einer wunderbaren Wanderung mit einer fantastischen Aussicht belohnt werden. Hier beginnt oder endet das Gebirge, je nachdem aus welcher Richtung man kommt. Haben Sie Lust zu klettern? Dann ist dies auf einem Teil des Berghanges erlaubt. Nehmen Sie zuerst das Auto oder Fahrrad und dann geht es weiter zu Fuss..

15 SKARVSJÖBY Auf südsamisch Skärvoe, liegt 17 Km südlich von Storuman, wo Robinson Erold bekannt aus "Storuman Forever" wohnt. Skarven , wie der Ort von den Ansässigen genannt wird, liegt wunderschön zwischen hügeligem Grasland oberhalb dem See. In der Nähe des Dorfes liegt das langgestreckte Naturschutzgebiet Skarvsjömyrarna, eines der wertvollsten Moorgebiete der Provinz, mit seinem reichen Vogelleben. Angrenzend an die Moore liegt der Mejvansjön, ein sehr fangreicher See. Von Skarvsjöby aus kann man herrliche Angelausflüge planen oder sich einfach an die Sonne legen, schwimmen und den Tag geniessen. Mit dem Bus, Auto oder Fahrrad erreichbar.

Einen Campingplatz finden Sie in Storuman und in Avasund

Legendel Aufnahmeorte

1 Bea's Blommor & Ting
2 Storumans Gemeindehaus
3 Hotel Toppen
4 S-O Macken – *Tankstelle*
5 Bahnhof
6 Entsorgungsstelle
7 Hermelinkullarna
8 Dorfplatz in Storuman
9 Utsikten – *Aussichtsturm*
10 Ensamheten
11 Schiesstand Storuman
12 Blaikfjället
13 Luspholmarna
14 Kyrkberget
15 Skarvsjöby

LOKAL EINKAUFEN
Nachhaltigkeit bedeutet in den lokalen Geschäften einzukaufen. Auf unserer Webseite können Sie mehr über Handel, Restaurants und Dienstleistungen erfahren.
storumanlapland.se

Omslagsbild: Anna-Lena Sahlman Foto: Madeleine Rinman, Harald Kristiansen, Anna Edvall, Magnus Bidner. Tryck: Ågrenshuset, Layout: Linjalen i Storuman

HIER KÖNNEN SIE IHR ELEKTROAUTO LADEN
Hotel Toppen
Storumans Gemeindehaus
Coop Storuman (Skellefteå Kraft)
OKQ8 Storuman (Umeå Energi)
Bjuhrs Verkstad
QStar – Tesla Storuman
Coop Gunnarn
uppladdning.nu

9 Utsikten

DER WOHL MEIST BESUCHTE ORT IN STORUMAN

Den beliebten Aussichtspunkt kann man zu Fuss, auf dem Fahrrad oder mit dem Auto über den Utsiktsvägen (auch Björn-Ferrys-Weg genannt) in Richtung Stenseleberget erreichen.

Auf dem Aussichtsturm kann man die wunderbare Aussicht über den Storuman See bis weit in die Berge nach Hemavan und Tärnaby geniessen.

Zeitweise ist das kleine Café in der gemütlichen Stuga geöffnet, wo man frischgebackene Waffeln mit Moltebeer-marmelade oder eine typische schwedische Fika serviert bekommt!

@utsiktenstoruman

WENN SIE WANDERN

✔ Bitte halten Sie sich an die markierten Wege -Gehen Sie nicht abseits!

✔ Austreten in der Natur… Wer im Wald oder sonst wo in der Natur sein Geschäft erledigen muss, wird gebeten seine Hinterlassenschaften in einem Loch zu vergraben und dies aber bitte nicht in der Nähe von fliessenden

✔ Gewässern. Abfall bitte mitnehmen!

1 Bea's Blommor & Ting

VERKAUFSLADEN UND SCHAUGARTEN

Willkommen im zentral gelegen Schaugarten mitten in Storuman.

Im prachtvollen Garten gedeihen die verschiedensten Pflanzen und Blumen. Es gibt Bepflanzungen, welche jeden Besucher inspirieren und oder auch motivieren mehr über die Pflanzen zu erfahren.

Die Gartenanlage ist ganzjährig geöffnet und der Eintritt ist gratis. Es gibt Stühle und Bänke, welche zum Verweilen einladen. **EIN KLEINER TIPP:** Der Garten ist ideal, um eine kleine Fika zu geniessen und einfach mal abzuschalten.

@beasblommoroting

NACHHALTIGKEITSTIPPS:

Verleih von Büchern und Zeitungen in Storuman's Bibliothek

JEDERMANNSRECHT IM STADTGEBIET

Wenn sich alle bemühen und Rücksicht nehmen, werden wir lange Freude an bepflanzten Grünflächen haben.

Es ist möglich, dass es in gewissen Gebieten Verbote gibt und Hunde nicht erlaubt sind. Achten Sie bitte auf Beschilderungen welche Auskunft geben. Natürlich räumt jeder immer selbst auf!

Spass für die ganze Familie

STORUMAN LAPPLAND BIETET VIELE OUTDOOR- AKTIVITÄTEN MIT VERSCHIEDENEN THEMEN FÜR AKTIVE FAMILIEN AN.

Spielplätze für kleine und grosse Besucher gibt es in Storuman selbst, aber auch in den kleineren Dörfern Slussfors, Barsele und Gunnarn.

Multi- Arena Storuman verfügt über einen neu angelegten Kunstrasen für Ballsportarten sowie einen Hindernissparcour und Outdoor- Curling. Für Hunde steht eine eingezäunte Fläche zur Verfügung, so dass sich auch Ihr Vierbeiner frei bewegen kann. Durch den Sommer kann man an Wochentagen beim Personal vor Ort Kaffee kaufen und Ausrüstung für die Aktivitäten ausleihen. Auch mitgebrachte Lunchpakete können an den aufgestellten Tischen genossen werden.

Storumans Camping liegt direkt am Badesee. Dort gibt es eine Auswahl an Land- und Wasseraktivitäten. Sie können Minigolf, Tretboot fahren, SUP- Boards, Tennis und vieles mehr ausprobieren. Es ist auch schön einen Spaziergang, um den Badesee zu machen und Trimbingo zuspielen oder warum nicht einmal den lustigen Sport Discgolf ausprobieren?

storumanlapland.se/gora/aktivitetspark

JEDERMANNSRECHT UND FAHRRAD

Auf Wanderwegen und Trainingspfaden gibt es kein generelles Fahrradverbot. Vorrang haben jedoch Fussgänger und Jogger. Auch dort gilt Rücksicht zu nehmen.

Auf Feldern ist das Fahrradfahren verboten.

Badeplätze

In der ganzen Umgebung in und um Storuman Lappland finden Sie die Möglichkeit in einem See mit sauberem und klarem Wasser ein erfrischendes Bad zu nehmen. Es ist einfach seinen eigenen Lieblingsplatz zu finden an dem man ungestört die wohltuende Natur geniessen kann.

STORUMAN	**Badesee** mit Sprungturm, Stegen, Aussendusche, Aktivitäten, Sandstrand, Spielplatz etc.
	Lusphólmarna mit mehreren badefreundlichen kleineren Sandstränden auf diversen Inselchen.
	Hembygdsgården – Sandstrand mit Liegewiese, Aussentoilette, Café an sonnigen Tagen. **EIN TIPP:** Hinter dem Landgut führt ein Weg zu einem kleinen Strand wo man oft ungestört ist.
STENSELE	**Boxan** am Steg mit Schaukeln, Rutsche, Rasenflächen, Volleyball, Umkleidekabinen und Aussentoilette
GUNNARN	**Lapplaya** – Grünfläche, Sandstrand, Piers, Floss, Schaukeln, Rutsche, Umkleidekabine, Aussentoilette
LÅNGSJÖBY	**Långvattnet,** Sandstrand.
ANKARSUND	Befindet beim Angel- und Outdoor Camp
GRUNDFORS	Badeplatz mit Steg, Grillplatz, Zugang zu Brennholz, Umkleidekabinen
SKARVSJÖBY	**Skarvsjön,** der See, Umkleidekabine, Grillplatz
SLUSSFORS	Liegt am Fluss, Umkleidekabinen, Grillplatz
NORRBERG	Windgeschützt, Umkleidekabine, Grillplatz, Stege, Aussentoilette
GRANNÄS	Von der Strasse ausgeschildert, Windschutz, Steg, Bänke, Feuerstelle mit Brennholz

storumanlapland.se/gora/badplatser

LAPPLAYA IN GUNNARN

HUNDE IN DER NATUR

Die Anforderungen an Hundebesitzer sind gross. Sie sollten immer die Kontrolle haben.

Vor allem vom 01.03. – 20.08., dann werden die Waldtiere geschützt. Dies gilt für alle Naturflächen, Parkanlagen etc.

Selbstverständlich räumen wir auch nach unserem Vierbeiner auf!

Landgute und kulturelle Bereiche

KIRCHEN PARKANLAGEN UND MUSEEN

Auf dem Luspholmen befindet sich Storumans kulturelle Heimstätte. Eine Umgebung mit kulturellen Gebäuden, Museen und Fika Verkauf an schönen Sommertagen. Wer mag kann die Backstube mit Holzofen mieten und sein eigenes Brot oder sogar eine Pizza zu backen.

Das Volksmuseum in Stensele wurde Ende 1840 errichtet. Im Haus gibt es historische Utensilien aus vergangenen Zeiten zu bestaunen. In der heutigen Zeit wird jeweils an Midsommar auf der grossen Wiese die direkt an der Umeälven liegt gefeiert. Es besteht dort die Möglichkeit einen Elektroofen, zu mieten um eigenes Brot zu backen.

In Stensele befindet sich Schwedens grösste Holzkirche, die Kathedrale von Lappland, gebaut im Jahre 1886 mit zeitgenössischer Einrichtung und Platz für rund 2000 Personen. In der Kirche steht eine mechanische Chororgel mit zehn Register und die kleinste Bibel der Welt mit einer Grösse von einem viertelteil einer Briefmarke zu bestaunen.

In Gunnarn war Carl von Linné im Jahr 1732 zu Besuch. Zu seinem Gedenken wurde der Linnépark erbaut. Im Park gibt es Pflanzen die auf den Linné-Besuches zurück gehen sowie eine von den Einwohnern errichtete Statue von Linné.

Im Museum in Gunnarns alter Schule, die im Jahre 1905 erbaut wurde, gibt es eine Fotoausstellung mit Flohmarkt und Antiquitäten. Das Gebäude bietet uns die Möglichkeit lokale, historische Gegenstände zu besichtigen, welche uns Aufschluss über gebäudehistorische Entwicklung gibt.

In Umnäs steht ein Dorfmuseum, in dem man etwas über die Kultur der Sami- und Neusiedler erfahren kann ausserdem hat es ein Schulmuseum und alte Fotos. Hier findet man eine grosse Sammlung von Zeitungsausschnitten aus vergangenen Tagen. Ein richtiger Schatz für diejenigen welche Ahnenforschung interessiert. In Umnäs gibt es ebenfalls eine Kirche.

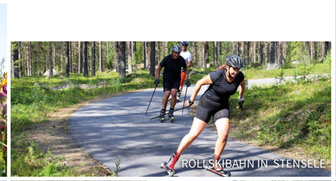
In Slussfors empfehlen wir einen Besuch bei der Esso Nostalgie- Tankstelle.

In Åskilje steht im Dorf eine Kirche, die Sie von der E12 aus zusehen ist.

In Långsjöby erhält man die Möglichkeit ein einzigartiges und restauriertes Mühlegebiet zu besuchen wo neben den Mühlen auch Kulturdenkmälern der Umgebung zu entdecken sind. Unter anderem sieht man dort den Mühleteich das Horizontalrad der Wassermühle, Rasthütten, Holzfällerhütten und Sommerhütten.

storumanlapland.se/gora > besöksmål – museer och parker

LINNÉPARK IN GUNNARN


ROLLSKIBAHN IN STENSELE

Wandern Sport und Bewegung

STORUMAN LAPPLAND BIETET VIELE MÖGLICHKEITEN UM SICH IN BEWEGUNG ZU HALTEN

Wandere entlang der zentrumsnahen und zugänglichen Strandpromenade oder folge im Wald dem Kirchenweg von Storuman bis nach Stensele. **EIN ANDERER TIPP** heisst, «Fahrradschnur» – ein einfacher Wanderweg in herrlicher Waldumgebung entlang der Nordseite von Gunnarnbäcken, der sich perfekt für Crosscountry Radfahren eignet. Im Dorf Barsele gibt es einen Aussichtspunkt mit Windschutz, welcher über eine eher leichte, für die ganze Familie geeignete Wanderung erreicht werden kann. Im Dorf gibt es ein Spazierweg.

Bringen Sie Ihre **Rollskier** oder Inline- Skates mit nach Stensele und drehen Sie ein paar Trainingsrunden auf der gepflasterten Rollskibahn die sich durch den Kiefernwald schlängelt.

Fordern Sie sich selbst heraus und erklimmen Sie drei unserer höchsten Berggipfel in der unmittelbaren Umgebung von Storuman den Kyrkberget, Utsiktsberget und Forsviksberget. Oder fahren Sie zum Berg Gippmokhobben, wo auf Sie eine eher herausfordernde Wanderung auf Gipfel wartet. Sie werden aber mit einer wunderbaren Aussicht auf die umliegenden Berge, Seen und Waldlandschaften belohnt.

Mieten Sie ein Fahrrad und erkunden Sie die nähere Umgebung auf zwei Räder oder versuchen Sie es beim Kajakfahren auf dem See.

Fordern Sie Freunde beim **Boule** heraus, trainieren Sie im Peak Gym & Fitness oder im Outdoor Fitness beim Badesee.

Spielen Sie Golf in Gunnarn, wunderschön gelegen an Teichen und offener Agrarlandschaft.
Infos: **gunnarngolf.se**

Fitnesstudios im Freien gibt es in Storuman und in Slussfors.

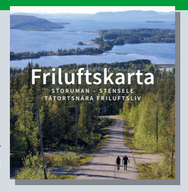
storumanlapland.se/aktivitet/vandra

NACHHALTIGKEITSTIPPS:

Wenn Sie uns Nachhaltigkeitstipps oder andere wichtige Informationen mitteilen möchten, senden Sie eine E-Mail an: turist@storuman.se

OUTDOORKARTEN

Wanderwege, Radfahrertipps und weitere Vorschläge für Aktivitäten finden Sie auf einer separaten Karte. Fragen Sie nach bei der Touristeninformation, im Hotel Toppen, an der Tankstelle oder auf dem Campingplatz.



Fischen

In der Gegend rund um Storuman kann man das ganze Jahr in einem der zahlreichen Seen fischen. Ob im Sommer oder im Winter Sie werden einen Lieblingsplatz finden, an welchem Sie ungestört sein werden. Sie können auch einen Fischerguide engagieren und ein Boot mieten. Wenden Sie sich dafür an sbturism.se oder an avasund.se

storumanlapland.se/aktivitet/fiska

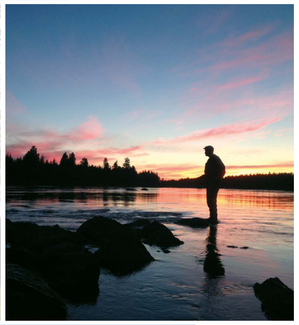
Weitere Informationen: Touristeninformation 0951-14310 Lokgränd 3 in 92331 Storuman.

FISCHERKARTE

Wollen Sie mehr über das Angeln in unserer Gemeinde erfahren?

Die Angelkarte enthält Informationen über Fischereischutzgebiete und weitere Auskunft darüber was Sie wissen sollten, um hier angeln zu können. Fragen Sie bei der Touristeninformation nach der Angelkarte oder in den Geschäften wo Sie eine Angelausrüstung kaufen und eine Fischerkarte lösen können.

FISCHERPFAD AUSSERHALB STORUMAN



VILDMANNEN / DER «WILDE MANN»

SONNENUNTERGANG IN LAISVALL

Jedermannsrecht

NACHHALTIGKEITSTIPPS:

Schalten Sie das Licht aus – in Storuman Lappland ist die Sonne Ihr Licht!

NICHT STÖREN – NICHT ZERSTÖREN

Tipps die Sie bei einem Besuch bei uns und unserer Region beachten sollten:

- ✔ Lassen Sie das Auto zu Hause, nehmen Sie das Fahrrad und entdecken Sie neue Lieblingsstellen.
- ✔ Die Natur ist schöner ohne Abfall. Packen Sie immer einen Sack für Abfall und Essensreste mit ein, damit Sie nichts in der Natur zurücklassen. Hundekotbeutel sind gut zu haben - für verschiedene Dinge.
- ✔ Nehmen Sie ihren Hund gerne mit aber bitte an der Leine wegen den Wildtieren. Wenn Sie ein Feuer machen wollen, bitte nur an markierten Stellen – Brandgefahr!
- ✔ Manchmal hat Not kein Gesetz und Sie müssen Ihre Bedürfnisse im Wald verrichten. Denken Sie daran Ihre Überreste unter einem Stein oder in einer Grube im Wald zu verstecken.
- ✔ Wenn Sie Feuer entfachen wollen, tun Sie dies an ausgewiesenen Feuerstellen und denken Sie an die Brandgefahr.

DAS JEDERMANNSRECHT IN SCHWEDEN WELCHES WIR BEWAHREN, LESEN SIE MEHR DARÜBER:

NATURVARDSVERKET.SE/EN/TOPICS/THE-RIGHT-OF-PUBLIC-ACCESS/

HEIMATMUSEUM AUF DEM LUSPHOLMEN

KIRCHE IN STENSELE

MÜHLE IN LÅNGSJÖBY

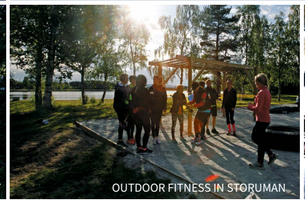

OUTDOOR FITNESS IN STORUMAN

Foto: Anna Ovchinova
GUNNARN'S ALTE SCHULE

DAMM ZWISCHEN BADE- UND STORUMAN SEE

STRANDPROMENADE IN STORUMAN

EINGEZÄUNTER HUNDEPARK/ MULTIARENA

FORSVIKSBERGET / FORSVIK BERG